



CHAPITRE 38

Loi modifiant la Loi de la convention collective

[Sanctionnée le 28 mars 1946]

SA MAJESTÉ, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

S.R.
c. 163,
a. 10, am.

1. L'article 10 de la Loi de la convention collective (Statuts refondus, 1941, chapitre 163), modifié par l'article 2 de la loi 7 George VI, chapitre 29, est de nouveau modifié en y insérant, dans la troisième ligne du premier alinéa, après le mot "relatives", les mots "à des congés payés,".

Id., a. 20a,
aj.

2. Ladite loi est modifiée en y ajoutant, après l'article 20, le suivant:

Subven-
tions au-
torisées.

"20a. Le comité peut, par résolution, accorder des subventions à toute commission d'apprentissage constituée suivant la Loi de l'aide à l'apprentissage (9 George VI, chapitre 41)."

Entrée en
vigueur.

3. La présente loi entrera en vigueur le jour de sa sanction.

CHAPTER 38

An Act to amend the Collective Agreement Act

[Asserted to, the 28th of March, 1946]

HIS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. Section 10 of the Collective Agreement Act (Revised Statutes, 1941, chapter 163), as amended by the act 7 George VI, chapter 29, section 2, is again amended by inserting therein after the word: "respecting", in the third line of the first paragraph thereof, the words: "vacations with pay,".

R.S.
c. 163,
s. 10, am.

2. The said act is amended by inserting therein, after section 20 thereof, the following section:

Id., s. 20a,
added.

"20a. The committee may, by resolution, grant subsidies to any apprenticeship commission constituted under the Apprenticeship Assistance Act (9 George VI, chapter 41)."

Subsidies
granted.

3. This act shall come into force on the day of its sanction.

Coming
into force.